

# Inhaltsverzeichnis

Bearbeiterverzeichnis .....	XIII
Abkürzungsverzeichnis .....	XV
Allgemeines Literaturverzeichnis .....	XXI

## **Verordnung (EG) Nr. 2201/2003 des Rates vom 27. November 2003 über die Zuständigkeit und die Anerkennung und Vollstreckung von Entscheidungen in Ehesachen und in Verfahren betreffend die elterliche Verantwortung und zur Aufhebung der Verordnung (EG) Nr. 1347/2000**

Präambel .....	1
Vorbemerkungen .....	5

### **Kapitel I. Anwendungsbereich und Begriffsbestimmung**

Art. 1 Anwendungsbereich .....	15
Art. 2 Begriffsbestimmungen .....	28

### **Kapitel II. Zuständigkeit**

#### **Abschnitt 1. Ehescheidung, Trennung ohne Auflösung des Ehebandes und Ungültigerklärung einer Ehe**

Vorbemerkung vor Art. 3–7 .....	35
Art. 3 Allgemeine Zuständigkeit .....	39
Art. 4 Gegenantrag .....	57
Art. 5 Umwandlung einer Trennung ohne Auflösung des Ehebandes in eine Ehe- scheidung .....	59
Art. 6 Ausschließliche Zuständigkeit nach den Artikeln 3, 4 und 5 .....	60
Art. 7 Restzuständigkeit .....	66

#### **Abschnitt 2. Elterliche Verantwortung**

Vorbemerkung zu Art. 8 ff. ....	68
Art. 8 Allgemeine Zuständigkeit .....	71
Art. 9 Aufrechterhaltung der Zuständigkeit des früheren gewöhnlichen Aufenthalts- ortes des Kindes .....	77
Art. 10 Zuständigkeit in Fällen von Kindesentführung .....	82
Art. 11 Rückgabe des Kindes .....	88
Art. 12 Vereinbarung über die Zuständigkeit .....	98
Art. 13 Zuständigkeit aufgrund der Anwesenheit des Kindes .....	106
Art. 14 Restzuständigkeit .....	108
Art. 15 Verweisung an ein Gericht, das den Fall besser beurteilen kann .....	109

#### **Abschnitt 3. Gemeinsame Bestimmungen**

Vorbemerkung zu Art. 16–20 .....	115
Art. 16 Anrufung eines Gerichts .....	115
Art. 17 Prüfung der Zuständigkeit .....	118
Art. 18 Prüfung der Zulässigkeit .....	119
Art. 19 Rechtshängigkeit und abhängige Verfahren .....	122
Art. 20 Einstweilige Maßnahmen einschließlich Schutzmaßnahmen .....	139

VII

# Inhaltsverzeichnis

## Kapitel III. Anerkennung und Vollstreckung

### Abschnitt 1. Anerkennung

Art. 21	Anerkennung einer Entscheidung .....	147
Art. 22	Gründe für die Nichtanerkennung einer Entscheidung über eine Ehescheidung, Trennung ohne Auflösung des Ehebandes oder Ungültigerklärung einer Ehe .....	154
Art. 23	Gründe für die Nichtanerkennung einer Entscheidung über die elterliche Verantwortung .....	159
Art. 24	Verbot der Nachprüfung der Zuständigkeit des Gerichts des Ursprungsmitgliedstaats .....	165
Art. 25	Unterschiede beim anzuwendenden Recht .....	167
Art. 26	Ausschluss einer Nachprüfung in der Sache .....	168
Art. 27	Aussetzung des Verfahrens .....	169

### Abschnitt 2. Antrag auf Vollstreckbarerklärung

Art. 28	Vollstreckbare Entscheidungen .....	171
Art. 29	Örtlich zuständiges Gericht .....	177
Art. 30	Verfahren .....	178
Art. 31	Entscheidung des Gerichts .....	180
Art. 32	Mitteilung der Entscheidung .....	183
Art. 33	Rechtsbehelf .....	184
Art. 34	Für den Rechtsbehelf zuständiges Gericht und Anfechtung der Entscheidung über den Rechtsbehelf .....	190
Art. 35	Aussetzung des Verfahrens .....	191
Art. 36	Teilvollstreckung .....	193

### Abschnitt 3. Gemeinsame Bestimmungen für die Abschnitte 1 und 2

Art. 37	Urkunden .....	194
Art. 38	Fehlen von Urkunden .....	197
Art. 39	Bescheinigung bei Entscheidungen in Ehesachen und bei Entscheidungen über die elterliche Verantwortung .....	199

### Abschnitt 4. Vollstreckbarkeit bestimmter Entscheidungen über das Umgangsrecht und bestimmter Entscheidungen, mit denen die Rückgabe des Kindes angeordnet wird

Art. 40	Anwendungsbereich .....	201
Art. 41	Umgangsrecht .....	206
Art. 42	Rückgabe des Kindes .....	210
Art. 43	Klage auf Berichtigung .....	216
Art. 44	Wirksamkeit der Bescheinigung .....	218
Art. 45	Urkunden .....	218

### Abschnitt 5. Öffentliche Urkunden und Vereinbarungen

Art. 46	Öffentliche Urkunden und Vereinbarungen .....	220
---------	---	-----

### Abschnitt 6. Sonstige Bestimmungen

Art. 47	Vollstreckungsverfahren .....	223
Art. 48	Praktische Modalitäten der Ausübung des Umgangsrechts .....	225
Art. 49	Kosten .....	225
Art. 50	Prozesskostenhilfe .....	226
Art. 51	Sicherheitsleistung, Hinterlegung .....	227
Art. 52	Legalisation oder ähnliche Förmlichkeit .....	228

# Inhaltsverzeichnis

## Kapitel IV. Zusammenarbeit zwischen den Zentralen Behörden bei Verfahren betreffend die elterliche Verantwortung

Vorbemerkung vor Art. 53–58 .....	229
Art. 53 Allgemeine Zuständigkeit .....	229
Art. 54 Allgemeine Aufgaben .....	230
Art. 55 Zusammenarbeit in Fällen, die speziell die elterliche Verantwortung betreffen .....	230
Art. 56 Unterbringung des Kindes in einem anderen Mitgliedstaat .....	231
Art. 57 Arbeitsweise .....	233
Art. 58 Zusammenkünfte .....	234

## Kapitel V. Verhältnis zu anderen Rechtsinstrumenten

Vorbemerkung vor Art. 59–63 .....	235
Art. 59 Verhältnis zu anderen Rechtsinstrumenten .....	235
Art. 60 Verhältnis zu bestimmten multilateralen Übereinkommen .....	238
Art. 61 Verhältnis zum Haager Übereinkommen vom 19. Oktober 1996 über die Zuständigkeit, das anzuwendende Recht, die Anerkennung, Vollstreckung und Zusammenarbeit auf dem Gebiet der elterlichen Verantwortung und der Maßnahmen zum Schutz von Kindern .....	240
Art. 62 Fortbestand der Wirksamkeit .....	241
Art. 63 Verträge mit dem Heiligen Stuhl .....	241

## Kapitel VI. Übergangsvorschriften

Art. 64 .....	244
---------------	-----

## Kapitel VII. Schlussbestimmungen

Art. 65 Überprüfung .....	252
Art. 66 Mitgliedstaaten mit zwei oder mehr Rechtssystemen .....	252
Art. 67 Angaben zu den Zentralen Behörden und zugelassenen Sprachen .....	253
Art. 68 Angaben zu den Gerichten und den Rechtsbehelfen .....	254
Art. 69 Änderungen der Anhänge .....	254
Art. 70 Ausschuss .....	254
Art. 71 Aufhebung der Verordnung (EG) Nr. 1347/2000 .....	255
Art. 72 In-Kraft-Treten .....	255

## Anhang

Anhang I Bescheinigung gemäß Artikel 39 über Entscheidungen in Ehesachen ...	257
Anhang II Bescheinigung gemäß Artikel 39 über Entscheidungen über die elterliche Verantwortung .....	259
Anhang III Bescheinigung gemäß Artikel 41 Absatz 1 über Entscheidungen über das Umgangsrecht .....	261
Anhang IV Bescheinigung gemäß Artikel 42 Absatz 1 über Entscheidungen über die Rückgabe des Kindes .....	263
Anhang V Entsprechungstabelle zur Verordnung (EG) Nr. 1347/2000 .....	265
Anhang VI Anhang zu Art. 67 und 68 .....	267

## Verordnung (EU) Nr. 1259/2010 des Rates vom 20. Dezember 2010 zur Durchführung einer Verstärkten Zusammenarbeit im Bereich des auf die Ehescheidung und Trennung ohne Auflösung des Ehebandes anzuwendenden Rechts

Präambel .....	291
Vorbemerkungen .....	296

# Inhaltsverzeichnis

## Kapitel I. Anwendungsbereich, Verhältnis zur Verordnung (EG) Nr. 2201/2003, Begriffsbestimmungen und universelle Anwendung

Art. 1	Anwendungsbereich .....	308
Art. 2	Verhältnis zur Verordnung (EG) Nr. 2201/2003 .....	316
Art. 3	Begriffsbestimmungen .....	317
Art. 4	Universelle Anwendung .....	318

## Kapitel II. Einheitliche Vorschriften zur Bestimmung des auf die Ehescheidung und Trennung ohne Auflösung des Ehebandes anzuwendenden Rechts

Art. 5	Rechtswahl der Parteien .....	320
Art. 6	Einigung und materielle Wirksamkeit .....	338
Art. 7	Formgültigkeit .....	342
Art. 8	In Ermangelung einer Rechtswahl anzuwendendes Recht .....	345
Art. 9	Umwandlung einer Trennung ohne Auflösung des Ehebandes in eine Ehescheidung .....	357
Art. 10	Anwendung des Rechts des Staates des angerufenen Gerichts .....	361
Art. 11	Ausschluss der Rück- und Weiterverweisung .....	364
Art. 12	Öffentliche Ordnung (Ordre public) .....	367
Art. 13	Unterschiede beim nationalen Recht .....	376
Art. 14	Staaten mit zwei oder mehr Rechtssystemen – Kollisionen hinsichtlich der Gebiete .....	379
Art. 15	Staaten mit zwei oder mehr Rechtssystemen – Kollisionen hinsichtlich der betroffenen Personengruppen .....	383
Art. 16	Nichtanwendung dieser Verordnung auf innerstaatliche Kollisionen .....	385

## Kapitel III. Sonstige Bestimmungen

Art. 17	Informationen der teilnehmenden Mitgliedstaaten .....	386
Art. 18	Übergangsbestimmungen .....	386
Art. 19	Verhältnis zu bestehenden internationalen Übereinkommen .....	388
Art. 20	Revisionsklausel .....	390

## Kapitel IV. Schlussbestimmungen

Art. 21	Inkrafttreten und Geltungsbeginn .....	391
---------	--	-----

## Anhang: IPR der Elterlichen Verantwortung (KSÜ)

Einführung .....	393
------------------	-----

### Übereinkommen über die Zuständigkeit, das anzuwendende Recht, die Anerkennung, Vollstreckung und Zusammenarbeit auf dem Gebiet der elterlichen Verantwortung und der Maßnahmen zum Schutz von Kindern

#### I. Anwendungsbereich des Übereinkommens

KSÜ Art. 1 [Ziel dieses Übereinkommens] .....	396
KSÜ Art. 2 [Anwendung auf Kinder] .....	397
KSÜ Art. 3 [Umfang der Maßnahmen] .....	398
KSÜ Art. 4 [Nicht eingeschlossene Maßnahmen] .....	399

#### II. Zuständigkeit

KSÜ Art. 5–14 (nicht abgedruckt) .....	399
--	-----

#### III. Anzuwendendes Recht

KSÜ Art. 15 [Recht des Vertragsstaats] .....	400
KSÜ Art. 16 [Elterliche Verantwortung kraft Gesetzes] .....	403
KSÜ Art. 17 [Ausübung der elterlichen Verantwortung] .....	408

# Inhaltsverzeichnis

KSÜ Art. 18	[Behördliche Eingriffe in die kraft Gesetzes bestehende elterliche Verantwortung]	409
KSÜ Art. 19	[Verkehrsschutz bei Abschluss von Rechtsgeschäften durch einen gesetzlichen Vertreter]	409
KSÜ Art. 20	[Universelle Geltung]	413
KSÜ Art. 21	[Ausschluss des Renvoi]	413
KSÜ Art. 22	[Ordre public]	414

## IV. Anerkennung und Vollstreckung

KSÜ Art. 23–28	.....	415
----------------	-------	-----

## V. Zusammenarbeit

KSÜ Art. 29–39	.....	415
----------------	-------	-----

## VI. Allgemeine Bestimmungen

KSÜ Art. 40	[Bescheinigung über Berechtigung zum Handeln]	415
KSÜ Art. 42–45	.....	416
KSÜ Art. 46	[Kollisionsregel]	416
KSÜ Art. 47	[Zuordnungen]	416
KSÜ Art. 48	[Mehrere Gebietseinheiten mit eigenen Rechtssystemen]	417
KSÜ Art. 49	[Anwendung mehrerer Rechtssysteme auf verschiedene Personengruppen]	418
KSÜ Art. 50	[Verhältnis zu Übereinkommen vom 25. Oktober 1980 über die zivilrechtlichen Aspekte internationaler Kindesentführung]	418
KSÜ Art. 51	[Übereinkommen vom 5. Oktober 1961 über die Zuständigkeit der Behörden und das anzuwendende Recht auf dem Gebiet des Schutzes von Minderjährigen]	418
KSÜ Art. 52	[Internationale Übereinkünfte]	418
KSÜ Art. 53	[Zeitlicher Geltungsbereich]	419
KSÜ Art. 54–56	.....	419

## VII. Schlussbestimmungen

KSÜ Art. 57–63	.....	419
----------------	-------	-----

## Textanhang

### Gesetz zur Aus- und Durchführung bestimmter Rechtsinstrumente auf dem Gebiet des internationalen Familienrechts (Internationales Familienrechtsverfahrensgesetz – IntFamRVG)

Textabdruck	.....	421
Sachregister	.....	441